

**UNIVERSIDAD NACIONAL DE
CÓRDOBA**

Rector

Prof. Ing. Jorge H. González

Vicerrector

Ing. Agr. Daniel E. Di Giusto

Secretario General

Ing. Agrim. Félix Roca

Secretaria de Posgrado

Dra. Myriam Parmigiani de
Barbará

Centro de Estudios Avanzados

Directora

Dra. Dora Celton

**CONSEJO LATINOAMERICANO
DE CIENCIAS SOCIALES
(CLACSO)**

Secretario Ejecutivo

Dr. Atilio Borón

Comité Directivo

Jorge Lanzaro

Dora Celton

Gaudêncio Frigotto

José María Gómez

Alicia Girón González

Gustavo Verduzco Igartúa

Rosario León

Lourdes Montero Justiniano

Ana María Larrea

Jaime Zuluaga Nieto

Tomás Moulián

Mario Sandoval Manríquez

Adalberto Ronda Varona

José Lázaro Hernández Gil

PROGRAMA SUR SUR

Coordinadora del Programa

Dra. Gladys Lechini

CONTRA I RELATOS desde el Sur
Apuntes sobre África y Medio Oriente

Junio 2006

Año II

Número 2

CONTRA I RELATOS desde el Sur
Apuntes sobre África y Medio Oriente

Junio 2006 - Año II - Número 2

Director: Mgter. Diego Buffa

Coordinadora área África: Mgter. María José Becerra

Coordinador área Medio Oriente: Mgter. Juan José Vagni

Asesor de redacción y traducción: Prof. Ignacio Candiotti

CONSEJO EDITORIAL

Dr. Atilio Borón

Dra. Dora Celton

Dra. Gladys Lechini

Dr. Flavio Sombra Saraiva

CONTRA I RELATOS desde el Sur es una publicación del Programa de Estudios Africanos y del Programa de Estudios sobre Medio Oriente del Centro de Estudios Avanzados de la Universidad Nacional de Córdoba, y del Programa Sur-Sur del Consejo Latinoamericano de Ciencias Sociales – CLACSO.

Centro de Estudios Avanzados (CEA)

Av. Vélez Sársfield 153, C.P. 5000, Córdoba Argentina.

Tel. (54-351) 4332086/4332088, telefax (54-351) 4332087; africa@cea.unc.edu.ar,
mediooriente@cea.unc.edu.ar, www.cea.unc.edu.ar

Consejo Latinoamericano de Ciencias Sociales (CLACSO)

Callao 875, 3º Piso, C.P.1023, Buenos Aires, Argentina.

Tel. (54-11) 4811-6588/4814-2301, telefax (54-11) 4812-8459;
clacso@clacso.edu.ar, www.clacso.org

Los artículos son de exclusiva responsabilidad de sus autores y no reflejan necesariamente la opinión de la revista. Los originales no solicitados no obligan a su publicación ni devolución.

Queda hecho el depósito que marca la ley 11.723.

ISSN 1669-953X

Los artículos originales publicados en la revista CONTRA I RELATOS desde el Sur son sometidos a evaluación de especialistas de la disciplina correspondiente.

ÍNDICE

| | |
|---|-----|
| PRESENTACIÓN | 7 |
| Diego BUFFA, Director CONTRA I RELATOS desde el Sur | |
| LOS PARTIDOS Y LAS ELECCIONES PRESIDENCIALES ARGELINAS DE 2004 Crónica de una «Sorpresa» | 11 |
| Rafael BUSTOS y A. LARRIBÈRE | |
| CONFLITS ARMES, INTEGRATION ET DEVELOPPEMENT DURABLE: Réflexion sur le rôle de l'ECOSOCC et des OSC en Afrique centrale | 41 |
| Jacques TSHIBWABWA KUDITSHINI | |
| LOS MEDIOS DE COMUNICACIÓN Y LAS RELACIONES HISPANO-MARROQUÍES Un medio de alejamiento más que de acercamiento entre los pueblos de ambos países | 75 |
| Samir BENNIS | |
| PETRÓLEO Y POBREZA EN EL DELTA DEL NÍGER | 87 |
| Daniela DUVERNE | |
| LAS MIL Y UNA NOCHES DEL GOBIERNO ARGENTINO Repercusión de los atentados terroristas de 1992 y 1994 en la política exterior del país | 97 |
| Clarisa GIACCAGLIA | |
| SOUTH AFRICAN SUBIMPERIALISM..... | 115 |
| Patrick BOND | |

APOSTILLAS

| | |
|--|-----|
| MEHDI BEN BARKA | |
| From Bandung to Havana | 207 |
| Helmi SHAARAWY | |
| NORMAS PARA LA PRESENTACIÓN DE ARTÍCULOS | 215 |

PRESENTACIÓN

La revista **CONTRA I RELATOS desde el Sur** es una iniciativa del Programa de Estudios Africanos y del Programa sobre Medio Oriente del Centro de Estudios Avanzados, de la Universidad Nacional de Córdoba.

CONTRA I RELATOS desde el Sur busca convertirse en un espacio de reflexión e investigación sobre temáticas hasta el momento marginadas en los principales centros académicos de nuestro país. Esta nueva publicación desea estimular los estudios e investigaciones sobre un terreno poco transitado, tomando distancia de un pensamiento único de tipo eurocentrista, para comenzar a gestar una masa crítica alternativa a la “sabiduría convencional”. Asimismo, nos hemos fijado como meta editorial impulsar el intercambio académico entre investigadores internacionalmente reconocidos y, al mismo tiempo, generar espacios de inserción para jóvenes investigadores. De este modo, pretendemos afianzar una red de especialistas que aporten nuevas miradas sobre las problemáticas del Sur.

CONTRA I RELATOS desde el Sur cuenta con el apoyo y los avales académicos del Centro de Estudios Avanzados de la Universidad Nacional de Córdoba como así también del Programa Sur-Sur del Consejo Latinoamericano de Ciencias Sociales. Los artículos presentados en todos los casos han sido sometidos a referato nacional o internacional.

En la segunda entrega de nuestra revista contamos con el trabajo de Rafael Bustos y A. Larribère, los cuales nos ofrecen una crónica detallada del escenario político argelino en torno a las elecciones presidenciales del 2004. En su investigación tratan el renaciente papel de los partidos políticos, las garantías y limitaciones de la legislación electoral, la formación de las candidaturas y el papel del Ejército durante el proceso eleccionario. Asimismo, examinan la participación del electorado de acuerdo a las regiones y sus motivaciones, para develar después las “sorpresas” y tendencias de los resultados del escrutinio, con las implicaciones que tuvo la contundente victoria de Buteflika. En ese sentido, describen los reajustes en el campo del FLN, la relación del Presidente con los medios de comunicación privados y los apoyos recibidos desde la OTAN y particularmente de Francia para la nueva

gestión. Por último, revisan la relevancia de los partidos y sus proyecciones en el nuevo escenario.

El profesor Jacques Tshibwabwa Kuditshini, de la Universidad de Kinshasa, rescata en su artículo la importancia de la subregión del África Central en el proceso de integración africana. Conciente de la inestabilidad política y económica por la que ha atravesado la subregión, principalmente desde la década del '90 -lo cual volvió precario todo intento de integración y desarrollo sostenible- nos propone una salida asociada a un mayor protagonismo de la sociedad civil, complementada con espacios más dinámicos de democratización y de cooperación descentralizada y en donde los Estados deberán priorizar esencialmente una genuina integración económica-nacional para luego sí aspirar a la construcción de activas instituciones supraregionales.

Por su parte, Samir Bennis profundiza sobre las relaciones hispano-marroquíes a la luz del papel que desempeñan los medios de comunicación en la renovación de los antagonismos. A la tradicional falta de entendimiento y conocimiento que revelan ambos países, se le suma el impacto negativo que tiene el tratamiento simplificado y estereotipado de algunos problemas comunes por parte de las cadenas informativas. La persistencia de los contenciosos territoriales (Sáhara, Ceuta y Melilla), las controversias vinculadas a la pesca y la inmigración, son temas centrales de la agenda bilateral que dificultan la convergencia e impiden el acercamiento entre sus sociedades civiles. Según Bennis, en general, los medios de cada país han tendido a alinearse con las posiciones oficiales de sus respectivos gobiernos, acentuando aún más este "foso cultural".

Daniela Duverne, en su trabajo, nos introduce acerca del impacto de la explotación de hidrocarburos en el subsuelo del Delta del Níger. A través de una mirada aguda de la realidad nigeriana, nos plantea un complejo escenario en donde el petróleo -principal fuente de riqueza y crecimiento nacional- es también un elemento de distorsión, en la dinámica política, en la degradación del medio ambiente y en el incremento alarmante de su brecha social.

El trabajo de Clarisa Giaccaglia analiza la política exterior argentina hacia Medio Oriente, en el marco de los atentados a la embajada de Israel en 1992 y a la Asociación Mutual Israelita Argentina (AMIA) en 1994. Tomando como referente la narración de Sherezada, la protagonista de las Mil y Una Noches, la autora expone los diferentes relatos que los gobiernos argentinos han dado sobre el asunto a sus

diversos interlocutores: Siria, Israel, Estados Unidos o la comunidad judía local e internacional. Maniobras distractivas, discursos vehementes y una permanente impotencia para dilucidar los atentados, fueron los elementos más constantes de esta sensible cuestión por la cual atravesaron distintas administraciones gubernamentales.

Por su parte el profesor Patrick Bond, Director del Centre for Civil Society de la University of KwaZulu-Natal School en Durban, nos ofrece un análisis controvertido del rol de Sudáfrica en el nuevo escenario regional e internacional. Bond reflexiona acerca del nuevo eje imperialista liderado por los Estados Unidos de América y su proyección global. Asimismo, posiciona a la República de Sudáfrica como un referente del subimperialismo en la región. Al mismo tiempo, cuestiona seriamente las metas fijadas por la Nueva Asociación para el Desarrollo de África (NEPAD), atribuyéndole el atentar contra el pregonado “renacimiento africano”. En su opinión la solución estaría dada desde el seno de la propia sociedad civil africana donde se esta gestando el antídoto para estas manifestaciones del imperialismo y el subimperialismo enquistado en la región.

En la Sección *Apostillas*, presentamos un trabajo de Helmi Shaa-rawy, Director del Arab & African Research Center (AARC) de El Cairo. En su artículo recupera la figura y trayectoria de Mehdi Ben Barka, reconocido dirigente marroquí. Ben Barka aparece aquí como un personaje clave para la inspiración y el desarrollo de las luchas de liberación de los pueblos del Tercer Mundo, favoreciendo una plataforma de solidaridad entre África, Asia y América Latina en contra del imperialismo.

Diego Buffa

Director

CONTRA I RELATOS desde el Sur

